

La Voz de Menorca

Número suelto. 10 céntimos
Número atrasado. 20 »

Diario republicano desde su fundación

Año XXX — Número 9543

SUSCRIPCION En la Isla, al mes. Ptas. 2'00
Resto de España » 3'00
Extranjero, al año » 50'00

MAHON, SABADO 13 DE ABRIL DE 1935

REDACCION Y ADMINISTRACION
CALLE FERMIN GALAN, 21

HORARIOS

Lo peor de la República son los múltiples partidos

Lo peor de los partidos españoles son los múltiples partidos políticos. Partidos pequeños, diminutos, insignificantes. Partidos que no dicen ni significan nada. Partidos que no tienen más que un hombre y un caudillo. Pero en una República, en una democracia, lo que menos importa es el hombre o rótulo del partido y del caudillo u hombre que le acudilla. En una democracia lo que importa es el contenido programático del partido, y, mucho más que el partido, el sentido o amplitud popular que posee.

Todo el mal de los partidos republicanos—no quiero ni me preocupan los partidos de derecha ni menos los monárquicos—está en su múltiple diversidad de grupos y de grupitos con tal de defender el caudillaje o jefatura de un hombre. En el fondo, nada. Ni programa ni opinión que le sigue. ¿De que se diferencia un partido del otro? De nada. A lo más del caudillo, del jefe. Pero en la democracia no importa los jefes o caudillos; importa la opinión, importa los votos que un partido puede llenar en el Parlamento. No importa que el jefe o caudillo tenga talento, sabiduría, cultura. Si el pueblo no le sigue, todo es inútil. Los votos son triunfos, y el verdadero demócrata sabe respetar siempre la voluntad del sufragio, de la mayoría, del voto popular.

Cuando veo y examino el panorama político, lo que más me duele es eso.

Ver tantas fracciones y partidos que en su contenido doctrinal no se diferencian de nada. ¿Por que no se unen? ¿No sería esto lo mejor para la República? ¿O por que no desaparecen? ¿No sería esto lo mejor para el régimen? Todos dicen que aman a la República, que por ella se sacrificarían una y mil veces. Pues bien, el mejor servicio que estos partidos pudieran prestar a la República, sería el fusionarse o desaparecer.

La República no necesita más que tres grandes partidos. Uno de izquierda, uno de derecha y otro de centro. No hablo de los que están fuera del régimen, por que éstos no pueden gobernar. Lo que interesa es el movimiento político y gubernamental de la República. Las oscilaciones que ésta pueda sufrir. Y estas oscilaciones no son más que tres. Derecha, centro e izquierda. De ahí, de tres grandes partidos, fuertes y robustos, dimana la plenitud y el vigor de la República.

Hay que acabar, pues, con los caudillos y partidos liliputienses. Estos y aquellos no son más que un estorbo para la República. Si la aman de veras como dicen, deben de procurar fusionarse y fundirse en un sólo partido para que acaben los caudillajes y los partidos minúsculos.

J. BORT VELA

Madrid, abril de 1935.

todo su entusiasmo, consiste en coleccionar sellos. Tiene varias secretarías ocupadas en contestar las cartas que le envían jóvenes filatélicos proporcionándole cambios de estampitas. Es el único rey europeo que se titula «defensor de la fé», aun que posee pocas atribuciones. Parece mentira que tan soberano personaje cuya riqueza personal bastaría para comprar más de una nación pequeña y cuyos tesoros artísticos se igualan a sus honores y ceremoniales sea uno de los reyes con menos atribuciones de mando.

Los ingleses han substituido primero que nadie el concepto de mandar por el de administrar; la nación misma no es más que una expansión comercial a los cuatro vientos y sobre todas las islas y casi todos los continentes del mundo. Organismos legislativos y financieros dirigen tal empresa.

Alguien ha dicho que en Inglaterra hasta los socialistas son monárquicos. Y es que como la Monarquía inglesa no contradice a la burguesía jamás, tampoco contradice a los socialistas y así Jorge V y sus sucesores podrán reinar por los siglos de los siglos.

No puede hablarse de la Monarquía inglesa sin hablar del príncipe de Gales, que lo mismo podría ser mañana un rey un presidente o mejor un buen burgués.

Le bautizaron con agua milenaria del Jordán traída expresamente colocándole una letanía de nombres: Eduardo Alberto Cristián Jorge Andrés Patricio David. Pero él dice que se llama Eduardo simplemente.

La simpatía personal del príncipe de Gales, ya cuarentón y enemigo del matrimonio, es uno de los mejores puntales de la Monarquía inglesa. Es un príncipe. A un príncipe que se le señalaba a modo de reproche, la prestancia con que un alto aristócrata conduce su rango, le contestó «Eduardo, simplemente» con toda rapidez: «Si, él se hace cada día más real y yo cada día más vulgar».

Es una época en que los tronos no han caído hechos trizas, se sostienen sobre el terror; el trono de Inglaterra se encuentra rodeado de más serenidad que nunca. Y se debe, en parte, esa serenidad a la fresca simpática del príncipe que, según él, se hace cada día más vulgar.

OLIVERIO TWIST

CRONICA DE MADRID

Las derechas no eran ni serán jamás republicanas

«¡Al fin! Han sido dos años de advertencias y lealtades, por parte de no pocos republicanos de buena fe, entre los cuales tenemos la honra de contarnos. Unas veces de frente y con toda claridad; otras, buscando el medio de no herir susceptibilidades de otros republicanos tan bien intencionados como nosotros. Siempre por el mismo camino y con el mismo ritmo de serenidad. «¡Las derechas, no!», «¡Del brazo de las derechas, a ninguna parte!», «¡Las derechas no son ni serán jamás republicanas!»

Y conste que no es ningún recurso de viejo periodismo eso de hablar de las derechas en un sentido general. El título, ya sin equívocos, se lo han ganado bien los detractores insaciables de la libertad.

La República vino para algo más que para hacer hombre a Gil Robles, uno de sus más decididos, aunque, por fortuna, inexpertos, enemigos. El tono de la revolución de abril y el espíritu de la Constitución votada por unas Cortes irrefragablemente elegidas, abrían cauces de colaboración a todos los partidos políticos, pero con una condición básica y natural: la de que se aceptase con verdadera complacencia el gobierno del pueblo por el pueblo, que es, como se sabe, el régimen republicano.

¿Hicieron esto las derechas? Hicieron todo lo contrario. Después de ir a unas elecciones aliadas con los monárquicos, declararon francamente que no aceptaban el sistema democrático que había traído la República. Y no lo aceptaban porque repugnaba a sus teorías tradicionalistas.

Luego, les convino transigir, sin entusiasmo, con la legalidad del régimen, por lo que pudieran sacar de él en su provecho. Y fueron apoderándose de la influencia y de los resortes del mando, consiguiendo lo que en ningún caso tenían derecho a pedir a una democracia bien organizada.

Y cuando se creyeron en disposición

de exigir todo el poder para ellas, y la historia republicana del señor Lerroux y el triunfo imponderable del republicanismo español se lo impidieron, arrojándose al suelo en actitud epiléptica y comenzaron a exclamar: «¡Se nos ha atropellado!» ¡Eso es inconstitucional! ¡Queremos democracia derecho de reunión, libertad de Prensa!» Como si la Constitución fuera un trasto inútil, cuando molesta, y un recurso inefable cuando sirve los propios intereses de los que no la votaron.

Al desplazarse a las derechas y crearse este Gobierno que aspira a ser de pacificación, y nosotros quisieramos que ampliara sus facultades hasta intentar la unión absoluta y definitiva de los republicanos, un estrepitoso berrido reaccionario ha cortado el aire de esta primavera española. Resulta que por no haberse dado íntegro el Poder a ellas, se ha faltado nada menos que a la ley constitucional, pues, a su juicio, lo legal era que se les hubiese dejado destrozarse a su gusto la República.

Afortunadamente, el pueblo español sigue siendo tan republicano como el 14 de abril de 1931. Y se ha impuesto. ¿Cómo? Con el ambiente, con el entusiasmo; con ese sentimiento de convivencia firme, entre los afines, que forja todas las bienandanzas liberales, aún por encima de los mismos programas de los caudillos.

Han sido dos años de advertencias y lealtades. Repasa la historia de estas modestas crónicas de «El Pueblo».

A veces, un grano de arena no es cual quier cosa.

ARTURO MORI

(De «El Pueblo»).

DE ALAYOR

A la edad de 54 años y después de una cruel enfermedad falleció ayer en esta Ciudad nuestro amigo y correligionario don Juan Carreras Vadel, persona muy conocida en el pueblo por sus buenos tratos y cualidades generosas. Su entierro ha tenido lugar hoy a las diez.

Como son casos que ocurren muy pocas veces hay que hacerlos constar; ya que dos horas antes de verificarse dicho entierro, víctima de una enfermedad más rápida, ha fallecido su hermana Margarita a la edad de 50 años y como era también persona que se había captado muchas simpatías, por su trato amable y franco su muerte ha sido sentidísima; su entierro ha tenido lugar hoy a las diez y siete treinta minutos; tanto uno como el otro ha sido una verdadera manifestación de duelo, al paso de este último se notaba que a muchas personas les saltaban las lágrimas.

Descansen en paz los dos hermanos y al asociarnos al dolor que en estos momentos embarga a las familias Carreras y Meliá les reiteramos el pésame más profundo: deseándoles resignación para sobrellevar tan duro trance.

Alayor 10 4-35

EL CORRESPONSAL

Son ya 2400 las familias que emplean el

GAS

para cocinar; esto es la mejor garantía de la economía, comodidad y limpieza. ¡Pónganlo cuanto antes! Está al alcance de todos, dadas las facilidades que encontrará en la SOCIEDAD GENERAL DE ALUMBRADO, Plaza Pablo Iglesias, 19.

LOS ULTIMOS REYES DE EUROPA

Rumanía, que no es un país de ópera, tiene un rey de ópera. El rey más juerguista de los conocidos.

Se fugó por primera vez con Zizi Lambrino, hija de un oficial del Ejército de su padre; las cadenas del protocolo eran insostenibles y las tiró por la calle de en medio. Zizi Lambrino y el príncipe heredero unieron legal y carnalmente sus destinos en Odesa. El escándalo fué mayásculo. Los reyes separaron a la joven pareja, encerrando al príncipe en un monasterio e indemnizando a la Lambrino. Pareció sentar la cabeza y de acuerdo con la real familia contrajo matrimonio con la princesa Helena, y a los quince días se lia a estacazos con el príncipe Stirbey. Por entonces fijó sus ojos en una dama, Madame Lupescu. Era casada y ante los requerimientos del futuro rey mandó a su esposo a freír espárragos. Y una noche escaparon de Bucarest con dirección a París el príncipe heredero y la señora Lupescu, conocida hoy por «la reina sin corona». En París vivieron alegremente la vida de los cabarets y la juerga continúa. Luego regresó el Don Juan a su país para cederle la corona al morir su padre. La Lupescu quedó en París y desde allí dirige los destinos de Rumanía. Ella es la reina; Carol es un juguete en sus manos. Hace poco el coronel Precup organizó un complot contra ella y fué encarcelado por el monarca; el coronel había sido preceptor y jamás había ocultado su antipatía por la querida del heredero. La Pompadour rumano-judia continúan trastornando al rey. Ni ministros, ni partidos, ni nadie puede más que ella. De vez en cuando—con frecuencia—el rey visita de incógnito, y al día siguiente, inevitablemente, cae un Ministerio, si no cuenta éste con las simpatías de la favorita.

Rumanía es un país agrario, y algo más que un país agrario: es un país petrolero.

Varias naciones—Inglaterra y Rusia—se disputan los yacimientos y, por tanto el favor del rey.

Hemos recorrido velocísima y sumamente las Monarquías del Sur. Hemos tramos ahora las del Norte. Es un salto bastante brusco. Cimas frías, ojos y pe-

lo más claro, estatuas más elevadas, grupos étnicamente más homogéneos y reyes más independientes en las Monarquías del Norte.

A la cabeza de todos, naturalmente, aparece el gran George V, el monarca más poderoso, más rico y más vastamente venerado del mundo. Su mayor ocupación, a la que dedica todo el día y

CASA DEL PUEBLO - Mahón

Actos que se celebrarán los días 13 y 14 de abril de 1935, con motivo del cuarto aniversario del advenimiento de la gloriosa República Española

DIA 13

A las nueve de la noche

GRANDIOSA VELADA en el «Salón Trianon», con arreglo al siguiente

PROGRAMA:

- 1.º HIMNO DE RIEGO
- 2.º Representación por la Compañía de Aficionados que dirige el señor Bellot, del drama en tres actos y en prosa, original de Joaquín Dicenta (hijo) titulado:

GENTE DE HONOR

- 3.º Romanza de Marietta de la zarzuela «La Dogaresa», por la señorita Torrentó.
- 4.º Romanza de tiple de la zarzuela «Bohemics», por la señorita Torrentó.
- 5.º Duo cómico por la señorita Torrentó y el señor Bellot.
- 6.º GRAN DANCING amenizado por una nutrida Orquestina.

Reparto del drama que ha de ponerse en escena: Laura, señorita Olives; Eloisa, señorita Torrentó; Doña Leonor (Marquesa de Siete villas), señorita Carretero; Doña Consolación, señorita Carretero; Pepa, señorita Suárez; El Padre Agustín (Sacerdote), señor Bellot; Don Pedro Siete villas (Marqués), señor Perchés; Enrique, señor Busutí; El Padre Tomás (Jesuita), señor Buenaventura; Alfredo (Vizconde), señor Callejas; Leandro, señor Lolá.

PRECIOS: Paicos y Plateas 4'00; Etra. caballero 0'75; Etra. señora 0'40; Botacas y laterales sin entrada 0'25.

DIA 14

A las 12 de la mañana. (Después del desfile militar)—Acto de descubrir una fotografía del malogrado correligionario don Pedro Febrer María, lo cual tendrá lugar en el Salón de la Casa del Pueblo, quedando invitados los socios y simpatizantes.

A las 3 y media de la tarde.—MERIENDA POPULAR en el Cos Nou, amenizada por una Banda de Música.

La fachada de la Casa del Pueblo estará engalanada e iluminada profusamente

Crónica local y general

UN ACTO EN LA CASA DEL PUEBLO

Terminado el desfile militar, se celebrará en el salón de la Casa del Pueblo el acto solemnisimo del descubrimiento de la fotografía de nuestro malogrado correligionario Pedro Febrer María.

Todos sus amigos políticos, todos los que recibimos los consejos de su experiencia, tenemos el deber de acudir a este homenaje póstumo que el partido de Unión Republicana le tributará mañana.

Pedro Febrer fué durante muchos años uno de los principales impulsores y encauzadores de nuestro partido. Eminente democrático y ateo, sostuvo toda su vida sus credos sin claudicaciones ni humillaciones. Su anhelo mayor su preocupación constante fué la emancipación del proletariado, cuyas conquistas seguía él con ansias y cuyas derrotas sentía en su propia carne.

Febrer fué un hombre libre, un revolucionario consciente y un hombre liberal que supo respetar las ideas ajenas para que le respetaran las suyas.

Todos los afiliados al partido de Unión Republicana de Mahón tenemos una deuda eterna con nuestro desgraciado correligionario. Asistir al acto de mañana es deber de todos los republicanos.

ATENCIÓN

Para evitar el hambre en el hogar del pobre viejo marino compre billetes del sorteo de hermosos objetos que el Patronato efectúa para socorrerlos.

Concierto público

Programa que ha de ejecutarse mañana día 14 de abril de 12 30 a 13 30 en el pabellón de La Libertad la música del Regimiento de Infantería número 39:

- 1.º «Marcha Militar» número 1. Schubert
- 2.º «La Marcha de Cádiz» (selección). Valverde Estelles.
- 3.º «Las de los ojos en blanco» (mazurka). F. Alonso.
- 4.º «El Duo de la Africana» (selección). M. Caballero.
- 5.º «Las de los ojos en blanco» (paso doble). F. Alonso.

Fiestas de la República

Con motivo del cuarto aniversario del advenimiento de la gloriosa República Española, se celebran los días 12, 13 y 14 conmemorativas fiestas conforme está decretado por el Gobierno.

Desde ayer ondean sus banderas en los edificios consulares, centros y departamentos oficiales del Estado, corporaciones y sociedades particulares, buques amarrados de la Trasatlántica y Trasmadrera.

En las fachadas de la Casa Consistorial y de la Casa del Pueblo habrá iluminación espléndida y permanecerán engalanadas.

Mañana a las once se celebrará en la Plaza de la Libertad la gran parada militar y desfile ante las autoridades. el Ayuntamiento e invitados, a la que no dudamos asistirá numerosísimo público.

Por la tarde habrá merienda popular en el Cos Nou organizada por el Casino de Obreros de Unión Republicana, la que será amenizada por una banda de música.

Es de esperar se verá muy concurrido aquel lugar como todos los años.

ELEGANCIA Y DISTINCION

son las cualidades que distinguen a las camisas a medida, de los

Almacenes Manolo Cardona

¡Visítelos! y escoja entre su inmenso surtido de telas de alta calidad, las camisas que usted necesite.

QUEDARA PLENAMENTE SATISFECHO



UNA REBANADA DE PAN

No hay merienda más económica, sana, nutritiva y fácil de preparar, que la compuesta de una o dos rebanadas de pan sobre las que se habrá extendido leche condensada "LA LECHERA" sin diluir, tal como sale del bote. Así proporcionará Vd. a sus hijitos un alimento vitaminado que digerirán fácilmente, que les gustará mucho y que pueden comer sin otra limitación que la de su apetito.



LECHE CONDENSADA LA LECHERA

Pida Vd. gratuitamente el librito de recetas y la lista de nuevos y espléndidos regalos a

Sociedad Nestlé (Sección LA. 14) Vía Layetana, 41 - BARCELONA

ANUNCIO

Don Gabriel Florit participa al público la instalación de un kiosko de refrescos y bebidas en el Cos Nou, el próximo domingo con motivo de la merienda popular. Habrá sillas y mesas a la disposición de la concurrencia.

Para solemnizar el 14 de Abril

El señor Delegado del Gobierno, don Fernando Barangó Solís, ha dispuesto que para solemnizar la conmemoración del cuarto aniversario de la proclamación de la República sean levantadas todas las sanciones impuestas por su autoridad que se hallen pendientes de cumplimiento.

Desfile militar

Hemos recibido un B. L. M. del General Comandante Militar de Menorca, don Alvaro Fernández Burriel, invitándonos al acto de la parada y desfile militar que, para solemnizar el 4.º aniversario de la proclamación de la República Española, se celebrará el próximo domingo, día 14 del actual, a las 11 horas en la plaza de la Explanada.

Agradecemos la atención tenida para con este diario y nos complacemos en reiterar el testimonio de nuestra más distinguida consideración, al digno Comandante Militar General don Alvaro Burriel.

Realidades

El ingeniero de Obras Públicas, en-

cargado de las de Menorca, don Eusebio Pascual, ha recibido CIENTO MIL PSETAS para distribuir las en obras en nuestras carreteras para dar ocupación a los obreros parados cuyos trabajos se realizarán seguidamente habiéndose dado ya las oportunas órdenes para ello al Sobrestante señor Mezquida.

Esta importante suma es cuenta aparte de la consignación ordinaria y de la que se ha destinado al asfaltado de la carretera general.

Estas son realidades y no promesas electorales de las que tanto se abusaba en los calamitosos tiempos de la monarquía.

El subsecretario de Agricultura

El Delegado del Gobierno señor Barangó Solís ha recibido una expresiva comunicación del nuevo subsecretario del Ministerio de Agricultura, el ilustre mahonés don Antonio Ballester Llambias, participando haberse posesionado de su cargo y ofreciéndose en el desempeño del mismo.

El señor Barangó Solís ha contestado al señor Ballester agradeciendo su delicada atención y correspondiendo a sus ofrecimientos.

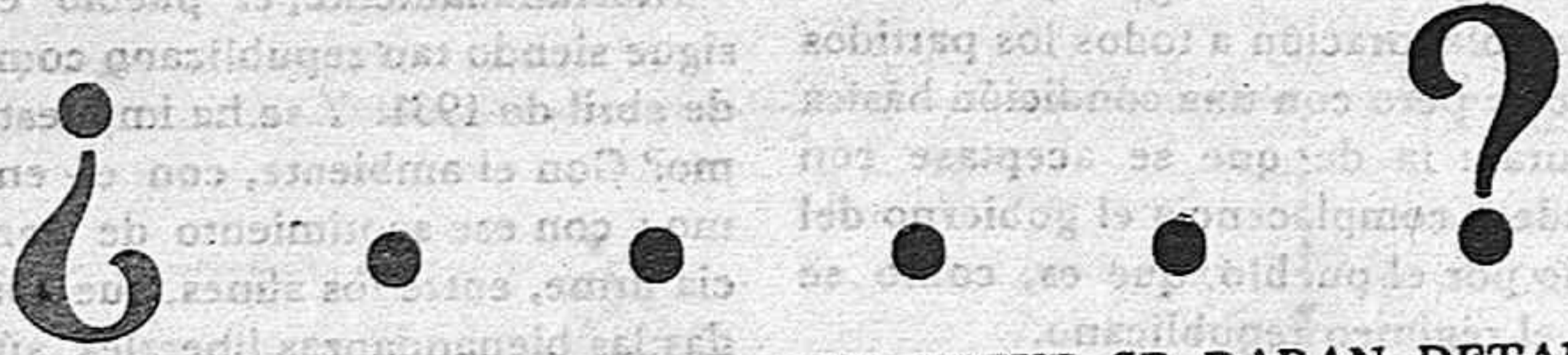
YOGHOURT

Se prepara diariamente en FARMACIA MIR Prieto y Caules 13.

Teatro Principal — Mahón

EMPRESA JOSE LLOPIS

PRONTO, MUY PRONTO

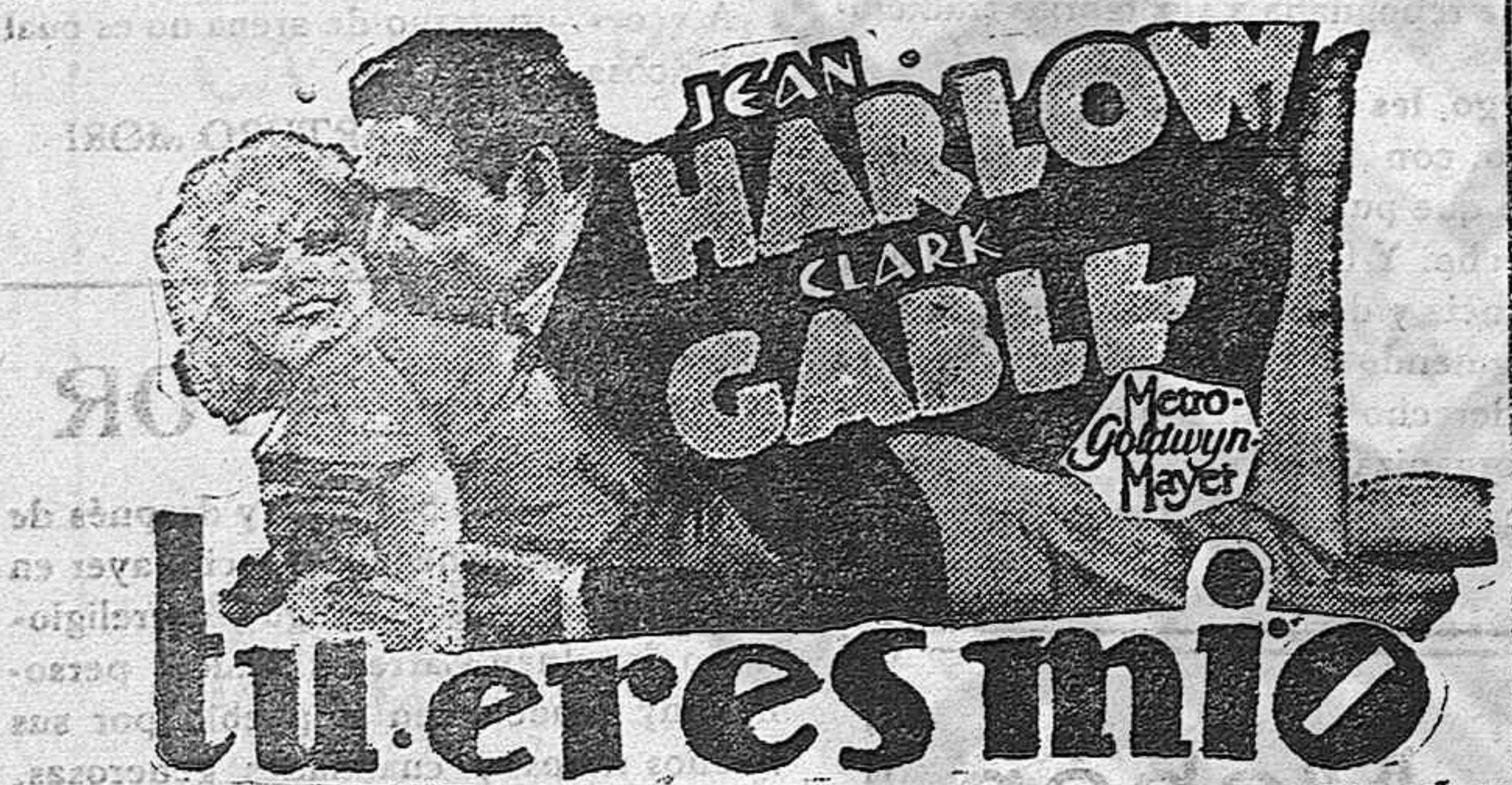


EN BREVE SE DARAN DETALLES

SALON VICTORIA

SABADO a las 6'30 y 9'45

DOMINGO sesiones a las 4, 6'45 y 9'45



UNA OBRA QUE LLEGA AL CORAZON. TODA EN ESPAÑOL. Se comunicará al público los resultados de futbol de la península. Todos los concurrentes serán obsequiados con un folleto que contiene una fotografía de IMPERIO ARGENTINA y los cantables de La Hermana San Sulpicio

CASINO DEL CONSEY

HOY SABADO: 2 GRANDES SESIONES EXTRAORDINARIAS: Tarde a las 4. — ESTRENO de la grandiosa película que no llegó el jueves

CONGO

Noche a las 9'30: CONGO y la maravillosa superproducción de gran emoción e interés

Trágica atracción

Obra laureada por la Academia Francesa, interpretada por HARRY BAUR. DOMINGO: a las 3'30, 6'30 y 9'30. «El hombre de Arizona» y «Trágica atracción»

TRIANON

DOMINGO DIA 14 ABRIL 1935 TRES SESIONES TRES, a las 4, 6'45 y 9'45 Exitazo de la muy divertida película llena de humor y de gracia



ANNY ONDRA RENE LEFEVRE DIRECTOR: KARL LAMAC

ANNY ANN

Por ANNY ONDRA y RENE LEFEVRE Próxima semana: GRANDES ATRACCIONES

Fumadores Para emboquillados Marca Elefante La Casa de las Medias

El salvajismo en acción Ayer, apareció destrozada la puerta del parque de Bellavista, en la que además de las roturas consiguientes, faltaba el cerrojo.

No sabemos quien será el salvaje autor de la hazaña, pero si deseáramos su captura y un castigo severísimo.

Es lo único que le faltaba al parque de Bellavista, después de las devastaciones de las turbas de chiquillos, que han con vertido aquel hermoso lugar en un estercolero.

CAMPO DE LA UNION

Torneo de Liga «Copa Menorca»

C. D. Menorca contra Unión Sportiva

PRECIOS: General 1'00. Socios, cabos y soldados 6'60. Señoras y niños 0'15. NOTAS.—En caso de suspenderse el partido durante su celebración, el público no tendrá derecho a ninguna reclamación. Las entradas de socio solo se despacharán a los que acrediten con el carnet corriente, serlo de cualquiera de los ocho clubs contendientes.

Gran Cabaret El Trocadero

HOY SABADO DIA 13 de 5 a 8 y de 10 a 4

Grandioso debut de la Estrella irívola

Padi Alarcón

UNICA EN SU CLASE

Extraordinario Dancing

Queda reservado el derecho de admisión

DOMINGO DIA 14 A las 4 de la tarde

AVISO AL PUBLICO

Careciendo nuestra ciudad de playas y siendo hasta ahora imposible trasladarse a CALA MEZQUIDA, porque no había facilidades en el transporte, los señores Teixidor y Roselló van a inaugurar el próximo sábado un servicio de coches a tracción animal y enseguida que aumente el turismo con una línea de Omnibus, que podrá llegar a ser diaria, ya que están construyendo un trozo de carretera que permitirá dentro de poco llegar hasta el Arenal Grande.

El servicio que se implanta de momento será solo los sábados y domingos; la parada será en la plaza de la Explanada, bajando los coches por la calle de Hannover y Plaza de la República por si hay algún pasajero y lo mismo en la Plaza de J. J. Rodríguez.

Salidas: Los sábados a las 2 y 6 tarde que podrán aprovechar to los los que van a ROMANDRA a quienes se les hará precios especiales y los domingos a las 7 mañana y 2 tarde, para el regreso al anochecer.

El precio de ida o vuelta . . . 0'75 pías.
Ida y vuelta . . . 1'25 »

PARA ENCARGOS:

José Teixidor - Vassallo, 33. - Teléfono 7 y Rafael Roselló - Plaza de la República, 8 Teléfono 46.

ALTAS NOVEDADES DE VERANO

Podrán admirarlas en la

MAGNIFICA EXPOSICION

que el

próximo domingo día 14 ofrecerá al distinguido público

LA FANTASIA

Entrada libre de 10 a 1 y de 5 a 9

SERVICIO TELEGRAFICO

DE "LA VOZ DE MENORCA"

Madrid 12 a las 18.

Crónica General

Consejo de Ministros Acuerdos adoptados Empréstito de 800 millones en obligaciones

Al Consejo de Ministros que se ha celebrado en el despacho oficial y bajo la presidencia del jefe del Gobierno no asistió el de Industria señor Marrac por estar sometido a una operación para la cura de un antrax.

Durante la sesión ministerial acudió al despacho el Subsecretario de Industria y Comercio para entregar una propuesta de reanudación de las relaciones comerciales entre Francia y España.

Al informar a los periodistas el señor Lerroux les dijo que el Consejo no había tratado de política y que él, don Alejandro, conferenció por teléfono con el señor Gil Robles y convinieron en verse esta misma tarde porque el jefe de la CEDA tiene que ausentarse.

El Gobierno confió al Ministro de Obras Públicas el estudio de una propuesta de los patronos de Valladolid sobre el paro obrero.

Se aprobó un decreto por el que se restituyen a las autoridades de Cataluña los servicios traspasados a la Generalidad por el Estatuto, excepto el de orden público.

Acordó el Consejo conceder una condecoración a la condecorada propagandista Belén Sarraja.

El Ministro de Marina, vice almirante Salas, manifestó que sigue en crítica situación la entidad denominada «La Constructora Naval».

Manifiesto el de Hacienda señor Zabala que se firmó el decreto de prórroga de los presupuestos que propuso al Consejo. En su consecuencia se acordó que los ochocientos millones que han de emitirse en obligaciones del tesoro en virtud de la ley aprobada por las Cortes devenguen un interés del 4 por 100 en lugar de 4'5 que había consignado la autorización concedida. Se señalará una duración de cuatro años. Para la pignación se fija el interés de 4 por 100. La reducción del interés se ha fundado en la mejor situación económica, en la abundancia de disponibilidades monetarias y en el marcado optimismo que reina en los círculos bancarios y bursátiles.

El día del señor Lerroux

El jefe del Gobierno visitó e inspec-

cionó el aeródromo de Jetafe y se mostró encantado del funcionamiento de todos los servicios de aquel aeropuerto.

Ante los señores de la prensa confirmó don Alejandro que sigue firme en el propósito de que continúen las negociaciones comerciales franco-españolas y reiteró también su decisión de proseguir las gestiones cerca de los jefes políticos, pero nada dirá sobre este asunto hasta que terminen las entrevistas.

Se dice en los centros políticos que las gestiones del señor Lerroux se encaminan a conseguir votos en la Diputación Permanente para la concesión de los créditos que propondrá el Gobierno.

En el despacho oficial de la presidencia se reunió el jefe del Gobierno señor Lerroux, el Ministro de la Guerra general Masquelet, el de Marina, general Salas, el de Hacienda señor Zabala y el de la Gobernación señor Portela para tratar del reparto de la cantidad recaudada por suscripción nacional en favor de la fuerza pública y con el fin de premiarla por su comportamiento frente a la revolución.

Al salir de esta reunión el señor Lerroux dijo que el Ministro de la Gobernación había aclarado un detalle del decreto referente a los servicios públicos que se confían a la Generalidad. El decreto se limita a restablecer la situación anterior al 6 de octubre, excepto en lo relativo a los servicios de orden público que seguirán a cargo del estado.

Dijo el señor Portela que faltaban algunos detalles para ultimar el reparto de la consabida suscripción y el Subsecretario de la Presidencia manifestó a los informadores de la prensa que se había acordado entregar las cantidades siguientes:

A las familias de los que murieron en el cumplimiento del deber. 10.000 pesetas. A los heridos graves 2.000; a los heridos leves 1.750; a cada individuo de las fuerzas activas que concurren a las operaciones, 250; a los movilizados 50.

El lunes se podrá hacer el reparto.

Madrid 12 a las 23 30

La vuelta del «hijo pródigo» Los Jurados Mixtos Reunión y peticiones de unos socialistas

Manifestaciones del señor Lerroux

El ex-ministro señor Villalobos ha escrito una carta al Presidente del Congreso señor Alba para negar que sea baja en el grupo liberal demócrata.

Mañana se publicará un decreto de levantamiento del estado de guerra y otro de reorganización de los Jurados Mixtos. Se establecerá el arbitraje obligatorio y los citados organismos se dividirán en Jurados de Industrias Privadas y de Servicios Públicos.

Se reunieron en fraternal almuerzo los concejales socialistas triunfantes el año 1931 en Madrid. Firmaron un documento que también suscriben los señores Sánchez Román, Azaña y Martínez Barrio; documento en el que señalan normas para facilitar la convivencia republicana y se piden legalidad en la situación de los presos, restablecimiento

de las garantías constitucionales, libertad de los presos por disposición gubernativa, rapidez en la tramitación de los sumarios, readmisión de los trabajadores despedidos con motivo de huelgas, y funcionamiento de las sociedades obreras. Los firmantes se muestran contrarios a los propósitos de revisión constitucional.

En una entrevista celebrada por el señor Lerroux éste se mostró satisfecho por la solución de la crisis. Dijo que el gobierno suavizará asperezas y abordará el problema internacional, y el conflicto del paro obrero. Asistido por la opinión pública el gobierno logrará el apoyo del Parlamento porque a nadie conviene la disolución de las Cortes.

Considera el señor Lerroux que ha favorecido a la República el paso de los cedistas por el gobierno y agrega a todo lo expresado que es preciso que se calmen los nervios y se aquieten las pasiones.

Maiquerencia contra Ossorio y Gallardo Imposición de condecoraciones

Una fiesta del arbol

Don Angel Ossorio Florit ha expuesto a la policía sus temores de que se intentara cometer un atentado contra su padre el señor Ossorio y Gallardo que pasa una temporada en una finca del pueblo de Cubas. Cuatro desconocidos se dedicaron en dicha población a averiguar la vida y detalles concernientes a dicho eminente jurisconsulto. La policía vigila las carreteras y requisa los autos.

—Mañana serán condecorados don José Ortega Gasset, don Wenceslao Fernández Flores y el doctor Marqués.

—En la Casa de Campo (Madrid) se celebró la fiesta del arbol y se plantaron mil pinos.

Noticiero nacional

Barcelona.—El ex ministro señor Pi y Suñer ha iniciado los trabajos para reconstituir los partidos de izquierda catalana. Han regresado bastantes catalanes que emigraron a Francia en Octubre.

Gijón.—Ha sido juzgado militarmente el paisano José González Fernández, acusado del delito de rebelión. El Fiscal pidió que se le condenara a treinta años de prisión y el defensor solicitó la absolución.

Huelva.—La hebrea Margarita Stein ha sido detenida por la guardia civil como agente de enlace de los comunistas. Fue expulsada dos veces por espía.

Santander.—Han llegado los duques de Kent; gran recibimiento.

Valencia.—Vicente Domenech ha si-

do detenido por la guardia civil. Falsificaba moneda. Dice que tiene conocimientos de química y quería perfeccionar el dinero. Carece de antecedentes penales.

Málaga.—El diputado cedista señor Fernández Ruano dice que su partido influirá en la gubernación de España por reclamarlo así la opinión pública.

La cuestión internacional Otras noticias del extranjero

Strassa.—Han continuado las sesiones de la conferencia tripartita y se acentúan las divergencias porque Inglaterra e Italia se oponen a las sanciones que pide Francia contra Alemania.

Washington.—Un tren arrolló un autobús; trece estudiantes muertos.

París.—Cerca de Lespene cayó un hidroavión, tres muertos.

Se han enviado nuevos destacamentos de tropa francesa a la frontera con Alemania.

L. Pons Marqués

MEDICO OCULISTA DOCTOR LLANSO, 34

Las válvulas TELEFUNKEN son únicas en el mundo, nadie las supera.

Ponga a su aparato de radio válvulas TELEFUNKEN

De venta en la casa Manolo Cardona

Langosta viva Se vende a 8 pesetas el kilo en el vivero del Fonduco en piezas mayores de un kilo.

DESEA USTED ADQUIRIR REVIS-TAS MODERNAS? Pues no lo haga sin visitar la TIPOGRAFIA MAHONESA

Lámparas Super-Arga

última creación de

PHILIPS

El éxito enorme que esta nueva lámpara obtiene en todas partes, es debido a que sin aumento en el consumo, y sin perjuicio de la duración, se consigue una luminosidad notablemente mayor, gracias a su doble espiral y a la extraordinaria precisión de su fabricación.

Quién prueba la Super-Arga no quiere ya otra.

Pídase en todos los establecimientos del ramo o al

Depositario: Guillermo J. Orfila

Maquinaria - Plaza Pablo Iglesias, 13 y 14. - Mahón

FOMENTO DEL TURISMO DE MENORCA

VIAJE TURÍSTICO-COLECTIVO A MALLORCA

FECHA.—2.ª quincena del mes de JUNIO.

DURACION.—8 días (Salida un viernes, regreso en viernes).

VISITAS Y RECORRIDO.—Las principales poblaciones, calas, Cuevas del Drach y de Artá, Museos, Edificios, Monumentos, Celda de Chopin, Miramar, etc., etc.

ORGANIZACION.—Fomento del Turismo de Menorca.

DIRECCION TECNICA.—Fomento Turismo Mallorca.

PRECIOS.—En 1.ª todo incluido (hoteles, vapor, autocars, excursiones, entrada a las cuevas, celdas y museos, etc.), reuniéndose 31 personas en adelante 260'00 pesetas
Reuniéndose 21 personas a 30 265'00 »
En 2.ª todo incluido, en el primer caso 186'00 »
En el segundo 190'00 »

AMPLIACION DE DETALLES.—Todos los días laborables, de 9 a 12, en el Fomento del Turismo de Menorca donde se facilitará relación detallada del forfait y del recorrido general; por la tarde estará este expuesto en la tabilla del hall a disposición de quien quiera consultarlo.

INSCRIPCIONES.—En el Fomento del Turismo, lo antes posible por ser las plazas limitadas, por razón de organización y depender los descuentos del número total de expedicionarios.

NOTA.—Sin la reunión de un minimum de VEINTIUN inscriptos no se llevará a cabo la expedición.

¡Menorquines: aprovechad esta ocasión..!

DE IBIZA

SOBRE UNAS GESTIONES

Referente a las gestiones para conseguir que el Gobierno francés exceptue de la ley limitando el trabajo a los balears que desde hace tiempo tienen fijada su residencia en la vecina nación, sabemos que el Diputado señor Canet visitó al Ministro de Estado señor Rocha, a quien expuso los deseos indicados.

El señor Rocha contestó que el Gobierno español estaba al habla con el Gobierno francés, esperando que con las gestiones entabladas se evitará se perjudique a los trabajadores españoles.

UN CENTENARIO

El pasado domingo, día 7, se cumplió el séptimo centenario de la escritura de concordia entre Guillermo de Montgrí, Nuno y el Infante de Portugal, para la Reconquista de Ibiza.

Sabemos que en celebración de esa fecha, se efectuará algún acto.

Un niño ruso de seis años que es un nuevo prodigio matemático

Leningrado.—Los hombres de ciencia del Instituto Patológico de Leningrado están haciendo curiosos estudios con un niño que no cuenta más que seis años de edad y que puede, con toda facilidad y rapidez, multiplicar y dividir cifras muy altas. Este niño no presenta absolutamente ninguna sintoma de anomalía física ni mental. Juega con los números lo mismo que pudieran jugar con una pelota; no da signos de cansancio después de una operación complicada, cuya solución le parece la cosa más natural del mundo. Este muchacho está, indudablemente, dotado de unas condiciones excepcionales para las matemáticas.

Con gran frecuencia, después de haber hecho operaciones con los números que han causado enorme asombro a sus profesores, el muchacho hace alguna diablura corriente en muchachos normales de su edad. Su facilidad para las matemáticas, por otra parte, no le causa ninguna sensación de superioridad sobre sus demás compañeros de clase.

Los métodos que emplea este niño prodigio para las matemáticas son, a veces, extraordinariamente curiosos y originales. Por ejemplo, se le requirió para que multiplicase mentalmente 24 por 25, y en unos segundos dió, con gran contento y seguridad, la contestación: 600. En tonces se le interrogó para que explicase cómo había efectuado la operación y dió que había multiplicado primeramente 25 por 4 y luego, el resultado, por 6. En un tiempo casi menor, el niño de seis años elevó cinco a la décima potencia.

Noticias de todas partes

EL DÍA 18 SE FALLARA EN PARIS LA CAUSA POR ESPIONAJE SEGUIDA CONTRA EL MATRIMONIO NORTEAMERICANO SWITZ

Paris, 9.—El proceso de las esposas norteamericanas Robert Switz, acusado con otras diecinueve personas de formar parte de una amplia organización de espionaje, está ya próximo a su fase final. Se espera que el veredicto se falle el día 18 del corriente.

CERCA DE PUENTEDEUME DOS HERMANOS RIÑEN CON SU PADRE Y LE MATAN DE UN TIRO EN EL VIENTRE

El Ferrol, 6.—En un lugar del Eume, por cuestiones de propiedad de unos terrenos, se agredieron Jesús Castro Arés, de cincuenta y cinco años, y sus hijos Manuel, de veinte, y Andrés, de veintidós, resultando muerto el padre de un balazo en el vientre. Se ignora cuál de los hijos disparó. Los dos están encarcerados.

EL EMPERADOR DEL MANCHUKUO DESFILE POR LAS CALLES DE TOKIO

Tokio, 9.—El emperador de Manchukuo, Kangle, con su séquito, desfiló ayer por las calles de la ciudad, para asistir a las ceremonias organizadas en su honor.

Miles de personas presenciaron el paso del cortejo ondeando banderas de Manchukuo al paso del emperador más joven del mundo.

ROOSEVELT FIRMA EL PROYECTO DE LEY DE PARO DE LOS CUATRO MIL OCHOCIENTOS OCHENTA MILLONES

Washington, 9.—El presidente Roosevelt ha firmado el proyecto de ley de socorro a los parados por medio de un programa de obras públicas, por un total de 4 880 millones de dólares.

El presidente ha firmado el decreto en el tren en que regresaba a Washington, de regreso de un crucero.

POR ENTRAR EN ZONA FORTIFICADA, LAS AUTORIDADES JAPONESES APRESAN AL VAPOR DE CARGA «JUNO»

Mako (Formosa), 9.—Para evitar cualquier intento de espionaje, las autoridades japonesas han detenido a la tripulación y se han hecho cargo del barco de carga «Junjo» mientras practican investigaciones para determinar la causa de que el buque haya entrado en una zona fortificada por el Gobierno japonés. El capitán de la embarcación ha declarado que se vió obligado a refugiarse en dicha zona.

EN SACRAMENTO PERECEN CATORCE OBREROS FERROVIARIOS A CONSECUENCIA DEL CHOQUE DE UN VAGON MOTOR Y UN TREN EXPRESO

Nueva York, 9.—Comunican de Sacramento (California) que catorce obreros ferroviarios han perecido a consecuencia del choque del coche a motor que les transportaba y un tren expreso. Los obreros se dirigían a hacer obras de reparación en un trozo averiado por las inundaciones.

Otros diez obreros habían perecido ya en el mismo lugar ahogados.

DENTRO DE UN EMBUTIDO ENCUENTRA UN DEDO HUMANO

El Ferrol, 8.—El obrero de la Constructora Naval Francisco Galán Romalde entregó en el Juzgado un dedo humano con su uña que encontró en un embutido enviado por sus familiares con otros artículos. Francisco Galán se hallaba comiendo el embutido cuando se encontró, en uno de los cortes, con el macabro regalo.

EN BUCAREST LOS ESTUDIANTES SE MANIFIESTAN CONTRA LOS JUDIOS Y ASALTAN SUS COMERCIOS

Bucarest, 8.—Centenares de estudiantes han realizado demostraciones contra los judíos durante la noche. Varios judíos fueron atacados, y los escaparates de varias tiendas judías fueron rotos.

Una turba invadió un cine, del cual el propietario es un extranjero. La Policía libró una lucha con los estudiantes en una plaza del centro de la ciudad, dispersándoles y practicando 30 detenciones.

ENTRE EL ALCALDE DE ORAN Y EL ABOGADO SEÑOR ROLLAND HAY PLANTEADO UN DUELO ORIGINAL

Orán, 6.—Ha ocurrido un grave incidente entre el abate Lambert, actual alcalde de Orán, y el abogado señor Rolland. Con motivo de la proximidad de las elecciones municipales, el abate Lambert ha publicado un manifiesto en el que calificaba de cobardes y rastroso al abogado. Este ha enviado sus padrinos al abate, reclamándole una explicación en regla y desafiándolo en caso contrario a un encuentro.

Los padrinos del abate han dado ciertas explicaciones que no satisficieron al ofendido, el cual insiste en sus deseos de rectificación completa o duelo. En vista de esto, el abate alcalde ha consentido diciendo que está dispuesto a acudir a cualquier terreno y con cualquier clase de armas, pero que advierte previamente que no se defenderá ante su contrario.

Los padrinos han reconocido que en estas condiciones no se puede celebrar el duelo. Y así está la cuestión.

CINCO CONDENADOS A MUERTE

Madrid 8.—La Sala sexta del Supremo ha sentenciado condenando a muerte, a cinco individuos por asesino de un guardia civil y heridas a un sargento en el pueblo de La Bastida (Alava).

Se presentaron dos votos particulares. Hay otras penas inferiores, absolviéndose a algunos.

«LA BELLA DURMIENTE» DE CHICAGO

Chicago.—Patricia Maguire, la mujer que duerme desde hace casi tres años, por lo que se le ha llamado «la bella durmiente», ha empezado a dar señales de que, al parecer, vuelve a recobrar la inteligencia, según ha informado su médico de cabecera, Eugene Traut, a la «Revista de la Asociación Médica Norteamericana».

Patricia Maguire cumplirá treinta años el lunes, y desde hace tres ha permanecido inmóvil y dormida en la cama. Ahora ha empezado a iniciar movimientos. Contesta mejor a su madre, moviendo la cabeza para contestar sí o no. Durante todo este tiempo se ha alimentado a la enferma con alimentos líquidos por medio de un tubo. Ahora expresa algunos deseos, lanzando gruñidos y dando vueltas sobre la cama. Durante casi todo el tiempo, desde las cinco de la mañana a las ocho de la noche, aparece como atontada pero durante la noche su sueño es, al parecer, normal. Puede sólo enfocar el ojo derecho para la visión de lo que le rodea.

Su médico considera que la dolencia está ocasionada por encefalitis epidémica, si bien complicada con otras dolencias.

LAS INDUSTRIAS RUSAS DE GUERRA

Varsovia 8.—Las industrias rusas de guerra son ahora las más adelantadas del mundo, declaró el presidente del Comité central ejecutivo de los soviets, Kalinin, en la sesión que celebraron el sábado las principales personalidades del comité de la industria pesada, con ocasión de la publicación de los resultados de la producción industrial de los

o es una marca mas"

«METAL»

«METAL»

HIJOS DE J. SINTET

Crédito Mercantil de Menorca

Bolsa de Barcelona de 11 de abril de 1935

Amortizable 5 p. 100 A 1920	97'00
» B 1920	97'25
Interior 4 p. 100 A	74'25
» B	74'25
Amortizable 5 p. 100 A 1917	94'75
» B 1917	00'00
» A 1927 libre	102'25
» B 1927 libre	102'00
Exterior 4 p. 100 A	90'75
» B	90'50
Obligaciones Norte Prioridad	61'50
Alicantes 3 p. 100 1ª hipoteca	52'35
Cédulas B. Hip. España 4 p. 100	92'00
Id. id. id. 5 p. 100	98'25
Id. id. id. 6 p. 100	107'25
Franco cheque París	0'00 a 48'45
Liras » Roma	00'00 a 61'30
Dollars » New York	00'00 a 7'37
Libras » Londres	00'00 a 35'65
Reichmarks Berlín	00'00 a 2'96

Banco de Menorca

Bolsa de Barcelona de 11 de abril de 1935

Franco cheque	48'35
Dollars id.	35'55
Liras id.	7'35
Liras id.	61'10
Interior serie A	74'25
Id. id. B	74'25
Exterior serie A	90'75
Amort. 5 p. 100 serie A 1927 libre	102'25
Id. id. B id id	102'00
Id. id. A 1928	94'75
Id. id. B id	00'00
Id. id. A 1931 (1920)	97'00
Id. id. B id	00'00
Cédulas Banco Hipotecario de España 6 p. 100	100'00
Cédulas Crédito Local 5 p. 100	92'35
Interprovincial	92'35
Cédulas Crédito Local 6 p. 100	101'35
Interprovincial	101'35
Obligaciones F. C. Norte 3 p. 100	61'50
Prioridad	61'50

COTIZACIONES DE VALORES LOCALES

Valor nominal	Díario	Papel
» Ayuntamiento Mahón 5 p. 100 E. 1921 (Empréstito 100.000 pesetas)	100	00
» Ayuntamiento Mahón 5 p. 100 E. 1921 (Empréstito 45.000 pesetas)	100	00
» Ayuntamiento Mahón 6 p. 100 E. 1925	100	00
» » 6 p. 100 E. 1927	100	105
» Ayuntamiento Mahón 6 p. 100 E. 1929	100	104
» Ayuntamiento Ciudadela 6 p. 100	100	150
» Acciones «La Eléctrica Mahonesa, S. A.»	100	103
» Obl. «La Eléctrica Mahonesa, S. A.» 6 p. 100 E. 1930 libre	100	105
» «La Eléctrica Mahonesa, S. A.» 6 p. 100 E. 1933 libre	100	105
» Acciones «Sdad. General de Alumbraos»	100	103
» Obl. «Sdad. General Alumbraos» 6 p. 100	100	103
» Acciones Banco de Ferrerías	10	5
» Crédito Mercantil de Menorca	50	50

RECOMENDAD 18

CASA MURILLO FUNDADA EN 1869

FERRETERIA Y BATERIA DE COCINA

PINTURAS, ESMALTES Y BARNICES

PAPELES PARA DECORAR HABITACIONES

VIDRIOS

VERDE GARDENILLO (Especialidad)

RADIO CASTILIA

11 Y MARGALL, 26 TELEFONO N.º 22

TIP MAHONESA

FERMIN GALAN, 21

SE HACEN TODA CLASE DE TRABAJOS DE IMPRENTA EN NEGRO Y EN COLORES. ESPECIALIDAD EN TRABAJOS COMERCIALES

TINTORERIA CARMELO CARRERAS

LAVADOS Y PLANCHADOS EN SECO EN LA CALLE DE HANNOVER, 26.

MAHON

Crédito Mercantil de Menorca

Descontamos el cupón vencimiento 1 de abril de 1935, de las DEUDAS INTERIOR, EXTERIOR y AMORTIZABLE libre de impuestos.

También descontamos los cupones de otros valores siempre que su importe líquido nos sea conocido.

Banco de Menorca

Descontamos los cupones vencimiento abril de las Deudas Interior, Exterior y Amortizable cuatro por ciento.

También descontamos los demás cupones de otros valores de vencimiento fijo, siempre que su importe líquido nos sea conocido.